

**CABECERA****YACIMIENTO:** Igreja de S. Pedro da Sertã (Sertã, Castelo Branco)**MUNICIPIO:** Sertã**PROVINCIA:** Castelo Branco (Portugal)**REF. AEHTAM:****REFERENCIA:** AEHTAM 4140; EMP 749**N. INV:** Igreja de S. Pedro da Sertã (Sertã, Castelo Branco)**TIPO YACIMIENTO:** IGLESIA**OBJETO:** Tapa de sarcófago**TIPO:** Caliza**GENERALIDADES****MATERIAL:** PIEDRA**SOPORTE:** Tapa de sarcófago**TIPO DE EPÍGRAFE:** FUNERARIO**TÉCNICA:** INCISION**DIMENSIONES DEL OBJETO:** 24 x 205**DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:****NÚMERO DE LÍNEAS:** 2**H. MAX. LETRA:** 4,2**H. MIN. LETRA:** 4,2**RESPONS. EPIGR.:****REVISORES:****RESPONS. ARQUEOL.:****CONSERV. EPG.:****CONS. ARQ.:****INSCRIPCIONES ADICIONALES:****NUM. INSCRIPCIONES:** 1**FORMA:** rectangular**DIRECCIÓN ESCRITURA:****REVISORES ARQ.:****TEXTO Y APARATO CRÍTICO****TEXTO:**

Dom · Frej · Alvaro · Gonzalvez · Camelo · prior · do · ho[spital] / na · Era · de · mil · e · CCCC · e  
L lt;XIgt; ano[s]

Lectura dada por EMP 749.

**APARATO CRÍTICO:****TRADUCCIÓN:**

Dom frey Álvaro Gonçalves Camelo, prior del hospital en la Era de 1459 (1423 d. de C.).

Traducción dada por Silvia Gómez.

**COMENTARIO:**

La inscripción revela un texto incompleto. Es posible que falten algunas palabras en el inicio y, seguramente, falta texto entre el final de la primera línea y la que hoy es la segunda línea. El texto funerario podría completarse del siguiente modo: [Aqui jaz] Dom · Frej · Alvaro · Gonzalvez · Camelo · prior · do · ho[s]pital que se passou] / na · Era · de · mil · e · CCCC · e L ano[s] (EMP 749).

**EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA**

**FTE. LEC.:** EMP 749

**SIGNARIO:** LATINO

**SEPARADORES:** TRES PUNTOS

**LENGUA:** Portugués

**NÚM. TEXTOS:** 1

**METROLOGIA:**

**OBSERV. EPIGRÁFICAS:**

**OBSERV. PALEOGRÁFICAS:**

**CONTEXTO ARQUEOLÓGICO**

**FECHA HALLAZGO:**

**CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:**

**DATACIÓN:** 1423, siglo XV.

**CRIT. DAT.:** Fecha dada por la inscripción.

**CONTEXTO HALLAZGO:** El sarcófago con la inscripción se encuentra en la cara interna de la pared sur de la nave de la iglesia de S. Pedro da Sertã (EMP 749).

**OBSERVACIONES ARQUEOL.:**

**BIBLIOGRAFÍA**

**ED. PRINCEPS:**

**BIBL. FILOL:** AEHTAM 4140; EMP 749;

**BIBL. ARQUEOL:**

**IMÁGENES**



749